

datorena >3 JOSU JUARISTI

Bi kontu Europako Parlamentutik

e.lkarrizketa >22 ITZIAR ITUÑO

«Beti, ez dakit zergatik, bando ezerosoenean egotea tokatzen zait»



# GAUR8

etxerik gabe >14 MAIDER IANTZI

Caritasen bi zentro bisitatu ditugu egiten duten lanaren berri jakiteko

# GARA

2010eko urria  
LARUNBATA 16

1,80 euro  
www.gara.net

XII. urtea | 4.246. zenbakia



## FINALIZADA LA PERFORACIÓN DEL TÚNEL MÁS LARGO DEL MUNDO

Celebración de los trabajadores. Fabrice COFFRINI | AFP

A las 14.18 horas de ayer hacía su aparición la enorme tuneladora que completaba la perforación del último tramo de roca que quedaba para unir los dos extremos del túnel que atraviesa el macizo del Gotardo, al sur de Suiza. Se convierte así en el más largo del mundo, con 57 kilómetros de longitud. >19

### Metaleko langileek espero dute grebak Adegiren jarrera aldaraztea

Gipuzkoako metalgintza-aren arloko grebak eta mobilizazioek jarraipen zabalak izan dutela adierazi zuten atzo ELA eta LAB sindikatuek, eta horren ondorioz, Adegik lan-hitzarmenaren negoziazioan duen jarrera aldatuko dela espero dute. Antolatutako hiru eguneko greba bukatu zuten atzo, eta Donostian egindako manifestazioan milaka lagun bildu ziren. Metaleko langileek argi utzi zuten: «Borroka urte luzeetan lortutakoa ez digute kenduko». Euren iritziz, Adegik proposatutakoa «30 urte galteza da». Izan ere, egoera gogorra dela adierazi zuten, eta horren aurrean, «grebaren eta borrokaren bidea baino ez» dagoela nabarmendu zuten. >5

## El PNV sostiene a Zapatero para ir juntos en «un nuevo tiempo»

El PNV avala la continuidad de José Luis Rodríguez Zapatero en el Gobierno español con un acuerdo de «estabilidad económica, política e institucional». Su base material es un pacto pa-

ra proceder a la transferencia de 20 de las 47 competencias todavía pendientes después de 31 años de Estatuto. Pero además, el PNV dice tener confianza en que si se dan unas condiciones

mínimas podrán caminar juntos en una nueva fase de normalización, que incluiría el trabajo por la paz y «la adecuación de la vocación de autogobierno». Los firmantes del acuerdo han ex-

presado su satisfacción por considerarlo muy positivo, mientras que el PP no ha dudado en criticarlo con dureza. El Gobierno de Lakua dice estar también contento. >2-4 y EDITORIAL

Mañana  
CARTILLA Y PRIMER CUPÓN

**GRATIS**  
CON GARA

HARAGI GORRIAN ADITUAK

TYO GI TYU  
HARAKINAK

Zatoz dastatzera Nafarroa Oinezera!

Ubarburu pasealekua 5 - 27. Pol. Ind. - Martutene (Donostia) . Tel. 943 45 30 88